



A-KLASSE PASSAU SAISON 2017/2018

• FUSSBALL •



SG-Journal

Ausgabe Nr. 12

**SG Preming -
SV Neukirchen v.W.**

Aktuelles auch im Internet:
www.sg-preming.de



**Ruhestandsplanung
Endl GmbH**
Für Ihre Goldenen Zeiten

Die Alternative zu Private Banking



Passauer Straße 7

94104 Tittling

08504 / 73400 0

www.Endl-Ruhestandsplanung.de

HAUSTECHNIK

Robert Geier

Meisterbetrieb



Passauer Str. 78 · 94104 TITTLING

Tel. 08504/900988 · Fax 08504/900986

Mobil 01 71/6983831

Gebäude-Installation ▪ Kommunikation
Datentechnik ▪ Photovoltaik

elektro GmbH
berger.tom

Ganz schön auf Draht.

Gehersberger Str. 3 · 94104 Tittling · Tel. 08504-922 455 · www.elektrobergertom.de

Hier könnte Ihre Werbung stehen!!!

Wollen Sie unseren Verein mit Ihrer Werbung im SG-Journal unterstützen?

Wenden Sie sich bitte an den Vereinsvorstand.

26. Spieltag - A-Klasse Passau 2017/2018

SG Preming - SV Neukirchen v. W.

Sehr geehrte Sportfreunde,

ich möchte euch alle recht herzlich willkommen heißen, im Preminger Waldstadion. Ein ganz besonderer Gruß gilt unseren heutigen Gästen aus dem Nachbarort Neukirchen und den eingeteilten Schiedsrichtern, Karl Köppl, FC Eging (Reserve) und Christian Fey, TSV Bad Griesbach (Erste).

Man glaubt es kaum, aber die Saison 2017/2018 geht mit dem heutigen Spiel zu Ende. Zum Saisonfinale bietet sich unserer Mannschaft nochmal ein richtiges „Kracher-Spiel“. Das Derby gegen **Neukirchen v. W.** steht an. Für unseren Nachbarverein geht es noch um die Relegation zum Aufstieg in die Kreisklasse. Von daher werden wir von Anfang bis zum Ende ein Spektakel erleben. Für unser Team heißt es dagegen zu halten und unseren zahlreichen Zuschauern mit einer guten Leistung einen erfreulichen Abschluss zu schenken.

Das Fazit für die abgelaufene Saison fällt durchwegs positiv aus. Das Team um die beiden „Huber Buam“ hat eine sehr gute Runde gespielt und mit derzeit 50 Punkten aus 25 Spielen die beste Platzierung seit vielen Jahren erreicht. Dazu möchte ich allen Beteiligten sehr herzlich gratulieren. Auch wenn Einige schon vom Aufstieg geträumt haben, so muss man erkennen, dass für eine perfekte Saison alles zusammen passen muss. Wir waren leider, auch durch Verletzungen von wichtigen Spielern, nicht konstant genug, wodurch das letzte „I-Tüpfelchen“ nach ganze Vorne einfach gefehlt hat.

Bedanken möchte ich mich bei Huber Flo für seine Arbeit als Trainer in dieser Saison. Wie bereits bekannt ist, wird Florian in Zukunft etwas kürzer treten und nur noch als Spieler zur Verfügung stehen. Flo ist in jeder Hinsicht ein Vorbild für andere.

Ich wünsche allen Akteuren ein verletzungsfreies Spiel und dem Schiedsrichter einen guten Pfiff.

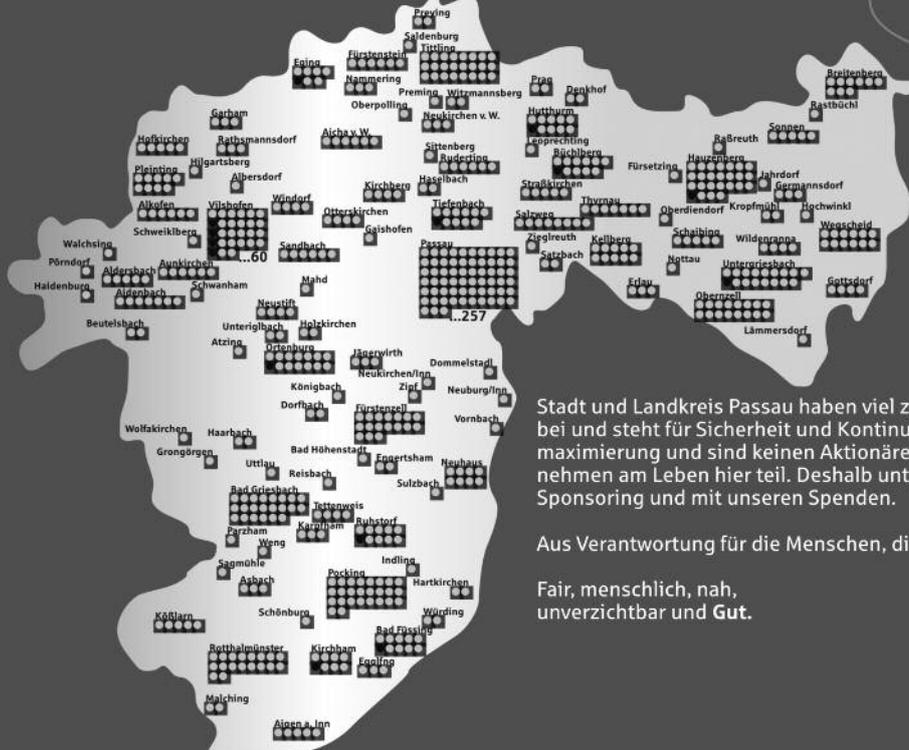
(Grünberger)

Hinweis auf Jugendheimspiele:

E-Jugend:	Sa., 02.06., 10:30 Uhr:	Preming – Tiefenbach
D-Jugend:	Fr., 08.06., 18:00 Uhr:	Preming – Passau III Mädchen
E-Jugend:	Sa., 09.06., 13:15 Uhr:	Preming – Straßkirchen

Gut. Für die Region Passau!

835 Vereine und
Organisationen mit knapp
1,2 Mio. € unterstützt*
*2009/2010



Stadt und Landkreis Passau haben viel zu bieten. Die Sparkasse Passau trägt dazu bei und steht für Sicherheit und Kontinuität. Wir orientieren uns nicht an Gewinnmaximierung und sind keinen Aktionären verpflichtet. Wir sind Teil der Region und nehmen am Leben hier teil. Deshalb unterstützen wir viele Maßnahmen durch Sponsoring und mit unseren Spenden.

Aus Verantwortung für die Menschen, die hier leben und arbeiten.

Fair, menschlich, nah,
unverzichtbar und Gut.

 Sparkasse
Passau



**Landgasthof
Schmalhofer**

*am Dreiburgensee im
schönen Dreiburgensland*

*Dorfstraße 9 / Rothau - 94104 Tittling
Tel. 08504/1627 - Fax 08504/922116*



PREIS
MALERBETRIEB

**Große Auswahl an
Farben, Tapeten und
Bodenbelägen
in unserem Fachgeschäft**

**Färbergasse 12
94104 Tittling**

**Telefon 08504 / 34 52
Telefax 08504 / 34 52**

DJK Patrishing macht Meisterstück

A-Passau: Nach 5:0 in Salzweg ist Titel perfekt – Neukirchen bleibt Zweiter

Die DJK Patrishing hat's geschafft: Mit einem 5:0-Erfolg bei Salzweg II machte die Mannschaft um Spielertrainer Danyon Kemper eine Runde vor Schluss Meisterschaft und Kreisklassen-Aufstieg perfekt. Hochspannend bleibt der Wettlauf um Rang 2. Neukirchen v.W. hat nach dem 2:0 gegen Straßkirchen II weiter hauchdünn die Nase vorne vor dem punktgleichen VfB Passau, der sich in Haselbach mit 3:1 behauptete.

SG Fürstenzell/Bad Höhenstadt II – Hacklberg 1:1/ Tore: 1:0 Maximilian Baumgartner (31.); 1:1 Dominique Fisch (78.). SR Jürgen Moser (Würding); 40.

Ruderting II – Preming 1:5: Der Gast nutzte seine Chancen konsequent, der Erfolg geht in Ordnung. Tore: 0:1/0:2 Andreas Huber (9./ 17.); 0:3 Siegfried Pauli (54.); 1:3 Marco Reiterer (62./FE); 1:4 Florian Huber (72./FE); 1:5 Tobias Bredl (90.). SR Thomas Fröhler (Garham); 50.

Neukirchen v.W. – Straßkirchen II 2:0: Ein Pflichtsieg für den SVN. Die Gäste waren zu harmlos, um die Sattler-Truppe ernsthaft zu gefährden. Tore: 1:0 Patrick Wimmer (7.); 2:0 Martin Winkler (76.). SR Walter Küblböck (Eberhardsberg); 50.

Salzweg II – Patrishing 0:5: Gelb-Rot: Benedikt Neumüller (S/ 50.). Tore: 0:1 Danyon Kemper (26.); 0:2 Betim Avdullahu (39.); 0:3 Florian Brandtner (56.); 0:4 Denis Jovanovic (67.); 0:5 Avdullahu (77.). SR Bernhard Enzesberger (Oberpolling); 80.

Haselbach – VfB Passau 1:3: Ein gutes A-Klassen Spiel mit einem – auf die 90 Minuten gesehenen – verdienten Sieger aus Grubweg. Tore: 0:1 Philipp Landegl (32.); 0:2 Daniel Mainka (43.); 1:2 Raphael Rauch (67.); 1:3 Dominik Eisenreich (77./FE). SR Patrick Url (Thyrnau); 100.

Batavia Passau – Vornbach II 3:0: Batavia gewann völlig verdient gegen eine mit sieben Mann verstärkte Kreisliga-Reserve. Tore: 1:0 Johannes Jungwirth (8.); 2:0 Fabian Pritz (62.); 3:0 Patrick Bader (88.). SR Gerhard Matz; 50.

SV Schalding III – Eintracht Passau 4:3: Gelb-Rot: Alexander Keicher (E/92.). Tore: 0:1 Fitim Alija (25.); 1:1 Josef Susser (30.); 1:2 Dominik Reiter (32.); 2:2 Leonardo Gross (50.); 3:2 Johannes Nerl (52.); 4:2 Fabian Thral (85.); 4:3 Sebastian Thissen (91.). SR Josef Dettner (Weng); 30.

A-Klasse Passau: (Res. in Klammer)

Ruderting II – Preming	1:5
Fürstenz./Höhenst. II – Hacklberg	1:1
Neukirchen v.W. – Straßkirchen II	2:0
Salzweg II – Eintr. Patrishing	0:5
Haselbach – VfB Passau	1:3 (6:1)
Batavia Passau – Vornbach II	3:0
SV Schalding III – Eintracht Passau	4:3

Tabelle I. Mannschaft:

1 Patrishing	25	76	28	62
2 Neukirchen v.W.	25	82	26	58
3 Passau-Grubweg	25	91	29	58
4 Preming	25	77	36	50
5 SV Schalding III	25	72	38	46
6 Haselbach	25	80	51	41
7 Eintracht Passau	25	59	54	35
8 Batavia Passau	25	53	41	34
9 Straßkirchen II	25	40	64	27
10 Salzweg II	25	40	78	26
11 Hacklberg	25	50	67	21
12 Ruderting II	25	35	91	20
13 Vornbach II	25	30	94	15
14 Fürstenzell/Höhenst. II	25	28	116	6

Tabelle II. Mannschaft:

1 Eintracht Passau II	14	45	25	29
2 Haselbach II	13	44	26	21
3 Batavia Passau II	13	36	31	21
4 Preming II	13	37	30	18
5 Eintr. Patrishing II	13	24	41	18
6 VfB PA-Grubweg II	13	28	29	16
7 Neukirchen v.W. II	13	27	36	14
8 Hacklberg II	14	16	39	14



Der 26. letzte Spieltag (Rückrunde)



Samstag, 19.05.18 - 14:00 Uhr	SG Preming	-	SV Neukirchen v.W.
	DJK Eintracht Passau	-	SG Fürstenzell/Bad Höhenstadt II
	DJK Vornbach II	-	SV Schalding-Heining III
	VfB Passau-Grubweg	-	SC Batavia Passau
	DJK Eintr. Patrishing	-	DJK Haselbach
	DJK Straßkirchen II	-	FC Salzweg II
	SpVgg Hacklberg	-	FC Ruderting II

CHRISTIAN

DENK

KFZ-MEISTERBETRIEB

AUFBEREITUNG | REPARATUR | SERVICE

Tel 08504/3932

mail@kfz-denk.de

Waldweg11

Mobil 0151/12783145

www.kfz-denk.de

94104 Tittling



KIENINGER-BAU

KIENINGER-BAU GmbH

Ranfelser Straße 17 · 94579 Zenting

Telefon 09907 530 · Fax 09907 1070

info@kieninger-bau.de · www.kieninger-bau.de

Blumen aktuell



Wilhelm
Blumen aktuell e.K.
Meisterbetrieb

Rothauer Str. 3
94104 TITTLING
Tel. 08504/93177
Fax 08504/93178

Ihr Fachgeschäft für zeitgemäße Floristik

Wir bieten:

- das gewohnte, großzüg. Schnittblumenangebot
- aktuelle Hochzeitsfloristik
- zeitgemäße, umweltorientierte Trauerfloristik
- Fleurop-Service
- besondere Allerheiligenfloristik
- originelle, floristische Ideen zu jedem Anlass
- großes Sortiment an besonderer Keramik
- moderne Trockenfloristik
- Raum- und Wintergartenbegrünung
- Hydrokultur, Zimmerbrunnen und Wasserspiele
- Dekorationen im Innen- und Außenbereich
- besondere Kübelpflanzen, Beet- und Balkonpflanzen

Fußball I. und II. Mannschaft



Preminger Torschützen 2017/2018

I. Mannschaft:



17	Huber Andreas
13	Huber Florian
11	Sarmann Konrad
9	Maurer Markus
7	Bredl Tobias
5	Köberl Sebastian
3	Pauli Siegfried
2	Cervinka Rainer
2	Hödl Andreas
1	Grünberger Christian
1	Reichmeier Bastian
1	Resch Tobias
1	Schrank Manuel
1	Stemp Martin
1	Stetter Daniel
2	Eigentore

II. Mannschaft:

6	Mittendorfer Marcel
6	Pauli Siegfried
5	Stemp Martin
3	Loos Martin
2	Friedl Benedikt
2	Maier Stephan
2	Stetter Daniel
2	Wagner Dominik
1	Berndl Fabian
1	Falkner Florian
1	Grünberger Christian
1	Hain Alfred
1	Jahrstorfer Bastian
1	Köberl Johannes
1	Königseder Julian
1	Konte Ibrahim
1	Eigentor



Happy



Birthday

21.05.	Maier Stephan
22.05.	Artmann Josef
26.05.	Ranzinger Egon
27.05.	Lohberger Werner
27.05.	Schreindl Josef
29.05.	Mittendorfer Norbert
30.05.	Bredl Tobias
31.05.	Hartl Petra
1.06.	Koller Herbert sen.
3.06.	Dichtl Johann
4.06.	Biber Lukas
5.06.	Fuchs Markus
5.06.	Murr Nico
6.06.	Gsödl Robert
8.06.	Sammer Georg
9.06.	Blöchl Thomas
9.06.	Groß Elias
9.06.	Jäkel Joachim
9.06.	Praml Philipp
9.06.	Roll Walter
14.06.	Schwarz Jonas
15.06.	Falkner Florian
17.06.	Weber Josef
18.06.	Bartosch Sandra
18.06.	Liebau Heidi
19.06.	Pauli Alexander
19.06.	Schwenke Carsten
21.06.	Leierseder Ilona
23.06.	Borges Leon
23.06.	Endl Julia
23.06.	Knödseder Nico
23.06.	Köpp Fabian

23.06.	Pauli Michaela
24.06.	Mader Paul
25.06.	Endl Michaela
25.06.	Nitsche Yannick
26.06.	Homolka Stefan
26.06.	Homolka Henry
26.06.	Stemp Martin
27.06.	Beringer-Blöchl Claudia
27.06.	Dobos Vince
27.06.	Lerchl Thomas
28.06.	Gsödl Josef
28.06.	Reißner Sebastian
29.06.	Jahrstorfer Richard jun.
30.06.	Lorenz Herbert
1.07.	Denk Manuela
1.07.	Geier Janik
1.07.	Fischl Herta
2.07.	Cervinka Rainer
2.07.	Loos Anton
5.07.	Bürgermeister Karolina
5.07.	Schuh Susanne
7.07.	Kindermann Yvonne
8.07.	Glauch Christoph
9.07.	Kurzböck Alexander
11.07.	Schreindl Karl
12.07.	Struck Rudolf
13.07.	Hiller Reinhard
14.07.	Fink Erich
14.07.	Nitsche Jennifer
15.07.	Bauer Dominic
15.07.	Kannamüller Hannelore
15.07.	Zinke Andreas

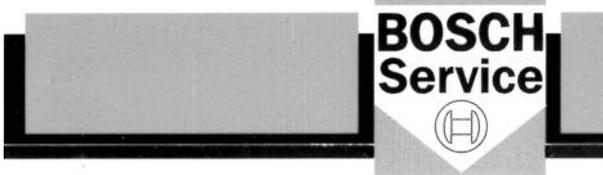
Letzte Ausgabe – letztes Heimspiel

Das nächste SGP-Journal erscheint in der neuen Saison 2018/2019 !!!



Hasslauer

Passauer Straße 35, 94104 Tittling
Telefon: 08504/1648



Hass

Ihr Partner rund ums Auto!

Passauer Straße 31, 94104 Tittling,
Tel.: 08504/9132-0, Fax: 08504/9132-8



Glaseri Hubert Berger

Gewerbegebiet Eisensteg • 94104 Tittling

Telefon 08504/4541 • Telefax 08504/5630

Schon gehört, dass

beim Auswärtsspiel unserer **C-Jugend** in Salzweg, 50 Preminger Zuschauer zur Unterstützung mit nach Salzweg gefahren sind.

Wie man auf dem Foto sieht, ist die Tribüne fest in Preminger Hand. Sowas ist einmalig und ein Paradebeispiel für den Zusammenhalt in Preming.

Mit lautstarker Unterstützung der Fans konnte unsere Mannschaft das Spitzenspiel 1. gegen 2. mit 3:2 gewinnen. Unser Team hat als Tabellenführer nun 4 Punkte Vorsprung auf Salzweg, bei 3 ausstehenden Spielen.



(Grünberger)

--> die Bergfest-Lose sind ab sofort zu kaufen.

Bei diesen Preisen lohnt sich ein Kauf auf alle Fälle. Ihr könnt bei jedem Verantwortlichem und Spieler Lose kaufen.

 Losinhaber: Name/Vorname _____ Wohnort _____ Telefon-Nr. _____	Bergfest-Verlosung 2018 der SG Preming
	Hauptpreise: 1. Preis: E-Bike Feldmeier Pedelec FE 29 MTB im Wert von 2.399 € 2. Preis: Mähroboter Husqvarna 310 im Wert von 1.749 € 3. Preis: Kaffeevollautomat Nivona Romantica 758 im Wert von 779 €
	4. Preis: Motorsäge Dolmar von Fa. Wildfeuer im Wert von 509 € 5. Preis: Gutschein Autohaus Unrecht Tittling im Wert von 450 € 6. Preis: Mode & Mehr Bekleidungsgutschein im Wert von 300 € 7. Preis: Honda Motorsense UMS 425 im Wert von 279 €
	8. Preis: Gutschein Autopflege Denk im Wert von 190 € 9. Preis: Wellnessgutschein Landhotel Stemp Büchlberg im Wert von 159 € 10. Preis: Gutschein Gardinen Creativ im Wert von 150 € 11. - 15. Preis: weitere schöne Sachpreise 16. - 1000. Preis: Trostpreise Gesamtpreise im Wert von ca. 8.650 EURO zu gewinnen.
Verlosungstag: Sonntag, 15. Juli 2018 ab 21.00 Uhr im Festzelt des Preminger Bergfestes	
Lospreis: 1,00 €/je Los	
Los-Nr.	

	 GEOfec Hausharmonisierung
Akupunkt-Massage nach Penzel am Pferd – für einen optimalen, freien Energiekreislauf bei Ihrem Pferd	
Franz Greiner Tittling Telefon 08504 / 9229950 E-Mail info@naturheilpraxis-greiner.de www.naturheilpraxis-greiner.de	



www.Kreilinger.de

**SPENGLEREI
KREILINGER**

 Franz@Kreilinger.de

Franz Kreilinger

Tel.: 08504/3884

Mobil 0170-2866242

Fax.: 08504/4517

Hinterbuchet 30

94538 Fürstenstein

Hier könnte Ihre Werbung stehen!!!

Wollen Sie unseren Verein mit Ihrer Werbung im SG-Journal unterstützen?

Wenden Sie sich bitte an den Vereinsvorstand.

**HOMOLKA
HOLZBAU** G
M
B
H



Zimmerei · Schreinerei

Holzbauten ◦ Dachstühle ◦ Dacheindeckungen ◦ Altbau-
sanierungen ◦ Abbundzentrum ◦ Fensterbau ◦ Wintergärten
◦ Treppenbau ◦ Türen ◦ Balkon

Wohngesunder Holzhausbau (Holzrahmen- und Blockhaus)
nach baubiologischen Grundsätzen

Englburger Straße 46 · 94104 TITTLING
Telefon 08504/4141 · Fax 08504/4284
www.homolka-holzbau.de • info@homolka-holzbau.de

Auf geht's zum



BERG- ZUNDER



auf der
"Preminger Höhe"



Wann: Freitag, 08. Juni 2018

Ausweichtermin: Sa., 09. Juni 2018

Beginn: 18.30 Uhr

Anzündung des Bergfeuers gegen 21.00 Uhr

Für das leibliche Wohl ist bestens
gesorgt !

Auf ihr Kommen freut sich die
"Jugendabteilung" der SG Preming



Oswin Städele

Malermeister /
Farbenhandel

Englburg 12
94104 Tittling
Tel.: 08504 / 1548
e-mail: farbenhandel.staedele@web.de

Ausführung von Baggerarbeiten



*Erdarbeiten - Baugruben
Außenanlagen - Rohrgraben
Zufahrten - Pflanzbeete usw.*

**Wagner GmbH
Metzgerei**

*Seit 50 Jahren Qualität aus eigener
Schlachtung und Herstellung!*

Partyservice

Mit uns bleiben Sie am Ball,
wenn es um Ihre Party geht.

Bayerwaldstrasse 15 - 94169 Thannberg Telefon: 08544/569
Lederergasse 9 - 94104 Tittling Telefon: 08504/1745

Auf geht's zum

Preminger Bergfest

13. - 15. Juli 2018

Freitag, 13. Juli

17.30 Uhr **Spiel 1. Mannschaft**
gegen TSV Waldkirchen II

Gogo's

ab 19.30 Uhr

G|GA N|ght



mit der Live-Band

Eintritt: 6,00 €

Samstag, 14. Juli

15.30 Uhr **AH-Fußballspiel** gegen Neudorf

16.00 Uhr **Live-Übertragung Fußball-WM**
Spiel um 3. Platz!

18.00 Uhr **Standkonzert** durch die
Jugendblaskapelle Dreiburgenland
Aufstellung zum Festzug am
Parkplatz Getränkemarkt Endl
Festzug mit Pferdegespann
zum Festzelt

19.30 Uhr offizieller **Festbieranstich**
und Grußworte durch Veranstalter,
Bürgermeister und Brauerei

20.00 Uhr **4. Revival-Party** 
der **60er, 70er, 80er** und **90er Jahre**
mit DJ Mane 

Sonntag, 15. Juli

09.00 Uhr **Old- + Youngtimer-Treffen**

10.00 Uhr **Schafkopfturnier**
Einschreiben ab 09.00 Uhr
Startgebühr je Teilnehmer: 10 €

14.00 Uhr **F-Jugendspiel**
SG Preming - SV Neukirchen v.W.

15.00 Uhr **E-Jugendspiel**
SG Preming - SV Neukirchen v.W.

17.00 Uhr **Live-Übertragung Fußball-WM**
Endspiel!

17.00 Uhr **Festausklang** mit der Band

'Downtown'

21.00 Uhr **Bergfestverlosung**
der SG Preming



An fallen Tagen süßiges Bier der
Brauerei Wolferstetter mit Pilsinsel

Auf Ihren Besuch freut sich der Veranstalter: IG Preming e.V.

DONAUBAUER GmbH

Schulstraße 22 • 94169 Thurmansbang
Telefon: 08504 / 30 63 • Telefax: 08504 / 36 50

- Bauunternehmen:** Beratung und Planung, Ausführung aller Erd- und Bauarbeiten
- Baustoffhandel:** Preisgünstiger Verkauf sämtl. Bauwaren ab Lager und frei Baustelle
- Containerdienst:** Absetzmulden und Mietcontainer - platzsparend und sauber
- Fuhrunternehmen:** Schüttguttransport und Anfahrt mit Kranwagen
- Erdbewegungen:** Minibagger - Baggerlader - Mobilbagger - Radlader



RUFEN SIE AN • WIR BERATEN SIE GERNE !

Josef Friedberger
Haustechnik GmbH

Beratung
Planung
Montage
Verkauf

94104 Tittling Herrenstr. 24A
Tel. 08504 / 2086 • Fax 2088

ILG ENERGIE

ILG

94538 Fürstenstein
Tel.: 08504/957579-0
www.ilg-energie.de



Elektroinstallation
Elektro-Geräte
Licht-Design

Photovoltaik

Elektroinstallation

Licht-Design

Elektro-Geräte

Unsere neuen erweiterten Öffnungszeiten: Montag - Freitag 8.00 - 18.00 Uhr, Samstag 8.00 - 13.00 Uhr

Grafenring 1 - 94104 Witzmannsberg
Tel. 08504/93378

Montag Ruhetag
Sonntag von 14:00 bis 17:00 Uhr geschlossen



Gasthaus
zum Bründl



Vereinsausflug St. Johann i. Pongau



Sa., 22.09.18 bis So., 23.09.18

- Samstag:** **06.00 Uhr:!** Abfahrt Sportgelände Preming
- 07.30 Uhr: Frühstückspause in Tittmoning mit öffentl. WC
- 09.00 Uhr: **Ankunft „Erlebnis-Burg Hohenwerfen“**
- Burgführung** (Kapelle, Folterkammer, Glockenturm usw.)
- 11.15 Uhr: **Greifvogel-Flugvorführung** d. historischen Landesfalkenhofes



- 14.00 Uhr: Weiterfahrt ins **Kleinarltal zum Jägersee** mit Einkehrmöglichkeit
- 16.30 Uhr: Abfahrt nach St. Johann im Pongau

**17.00 Uhr: Hotelbelegung 4 Sterne Hotel „Brückenwirt“ www.hotel-brueckenwirt.at
A-5600 St. Johann im Pongau, Hauptstr. 78, Tel. 0043/6412/4259-0**



Alle Zimmer mit Bad/DU; WC; SAT-TV; Tel.; Haarföhn; Safe, teilw. Balkon; **Sauna-Erholungsbereich Fit & Fun** (Sauna, Dampfbad, Aromagrotte, Fitnesscenter mit Cardiogeräten, **Indoor-Golfanlage**); **Schwimmbad** aussen zu jeder Jahreszeit - beheizt; Badetasche u. Bademantel; **Gratis W-LAN**; 2 Internet-Terminals; Kofferabstellplatz u.v.m.

19.00 Uhr: 3-Gang-Abendessen mit Wahlmenü

Ausklang an der Hausbar, beheizten Terasse, usw. Disco 3 min.

www.sg-preming.de



www.sg-preming.de

AUTO-KRONPASS



Reifenservice
Abschleppdienst

94104 Tittling · Tel. 08504/2947

GASTHAUS

Weber

Inh. Fam. Binder • GATZERREUT 3
94104 Witzmannsberg
Tel. 08504-3453

Reindl-Essen
hausgemachte Pizza
Feiern aller Art
bis 100 Personen
schattiger Biergarten

Täglich geöffnet: 10 - 24 Uhr
Dienstag + Mittwoch Ruhetag

FRÖHLER

94104 Kafering 6 bei Tittling
Tel. 08504/93190 • Fax 08504/93191
georg.froehler@t-online.de
www.rolladen-froehler.de

- Rolladen - Jalousien - Markisen
- Roll-Sectionaltore
- Fenster in Holz und PVC
- Zimmer- und Haustüren
- Lamellenvorhänge
- Wintergartenbeschattung

Sonntag: ab 07.30 Uhr: Genießerfrühstück mit Bioecke

10.00 Uhr: **Abfahrt** mit dem Bus

10.20 Uhr: **Ankunft bei „Eisriesenwelt Werfen“** (www.eisriesenwelt.at)

Größte Eishöhle der Erde mit 40 km Länge! Tolle Eisfiguren. Führung mit wissenschaftlichen

u. historischen Erklärungen. Einkehrmöglichkeit am Höhleneingang. Höhlentemp. 0 Grad! Warme Kleidung u. feste Schuhe! Viele Treppen sind zu überwinden.



13.30 Uhr: **Abfahrt** beim Busparkplatz nach Bad Ischl

15.00 Uhr: **Bad Ischl – Ortsrundfahrt** mit dem „Kaiserzug“



16.00 Uhr: Weiterfahrt mit dem Bus Richtung Attersee mit „**Picknick am Fluß**“

17.30 Uhr **Heimfahrt**

20.00 Uhr: **Ankunft am Sportgelände Preming**

Programmänderungen vorbehalten!

Festes Schuhwerk u. warme Kleidung nicht vergessen!

Hier unsere Reisepreise

Erwachsene u. Jugendliche ab 16 Jahre: 108 €/Person im DZ

Erwachsene: 118€/Einzelzimmer

Kinder bis 11 Jahre: 40 €/Kind/im DZ

Kinder/Jugendliche 12 – 15 Jahre: 50 €/Person/im DZ

Organisation: Christian Endl Tel. 0151/598 49 251 o. 08504/4903 und Fredi Huber.

Im Reisepreis (Vorkasse) sind enthalten:

Busfahrt, Abendessen, Übernachtung, Frühstück, Eintritte bzw. Kosten für Führungen ect. Frühstückspause und Essen im Bus natürlich mit dabei! Getränke im Bus sind zu bezahlen.

Gebrüder KRENN

Inh. Josef Krenn – Granitwerke

Hörmannsdorf 28 – 94104 Tittling – Tel. 08504/1709, Fax 08504/4796
E-Mail: granit-krenn@t-online.de – Internet: www.granit-krenn.de

**Graniterzeugnisse aus unseren Granitwerken
und aus eigener Fertigung**



**Form
Farbe
Design**
und
Qualität
werden sie
überzeugen

- Stufen
- Tür- und Fenster-
gewände
- Bodenplatten
- Fensterbänke
- Gartensäulen
- Schotter,
Frostschutz
- Natursand
- Auffüllmaterial

- Leistensteine
- Grenzsteine
- Mauersteine
- Gartenmauern
- Böschungs-
pflaster
- Groß- und
Kleinpflaster

vkV

Verlag Schwarzbauer e. K.

- Stadtpläne
- Gemeindepläne
- Landkreiskarten
- Wanderkarten

in vielen Formaten und Ausführungen



Verlag – Kartografie – Veröffentlichungen

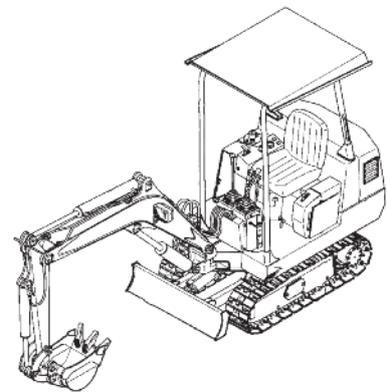
Bayerwaldring 10 • 94104 TITTLING

Tel.: 0 85 04 / 83 59 • Fax: 0 85 04 / 53 02

e-Mail: vkv-vgl@t-online.de

Baggerbetrieb Gerhard Söldner

Stützersdorf
Tel. 08504/5298



EURONICS XXL

Lindbüchl

EURONICS XXL Lindbüchl

Am Bahnhof 21
94078 Freyung
T +49 (0) 8551 96230
www.lindbuechl.de

MONTAG - FREITAG
9.00 - 18.00 Uhr
SAMSTAG
9.00 - 13.00 Uhr



EURONICS XXL Lindbüchl

Muggenthalerstr. 14
94104 Tittling
T +49 (0) 8504 91240
www.lindbuechl.de

MONTAG - FREITAG
8.30 - 18.00 Uhr
SAMSTAG
8.30 - 13.00 Uhr



Vielen Dank

an alle Firmen, die durch Ihre Werbe-Anzeige
in unserem SG-Journal die
SG Preming unterstützen.

Liebe Zuschauer und Mitglieder,
berücksichtigen Sie bitte
bei Ihren Einkäufen die inserierenden Geschäfte
aus unserem SG-Journal.

Dankeschön!

SG Preming – Vorstandschaft



Omnibusreisen **Hutzler** OHG

- **Linienverkehr**
- **Vereinsfahrten**
- **Betriebsausflüge**

94529 Aicha v. Wald
Telefon 0 85 44 / 18 85
Telefax 0 85 44 / 89 00
www.hutzler-busreisen.de



● OFFSETDRUCK



DORFMEISTER

Bahnhofstraße 6 - 94104 TITTLING
Tel. 08504/91 27-0 - Fax 08504/91 27-29
www.dorfmeisterdruck.de - info@dorfmeisterdruck.de

*Schaffen Sie sich Lebensräume
gehen Sie mit uns in die Zukunft*



*in
Harmonie*

*und
Behaglichkeit*

K.GRAF

Beraten

Internet: www.k-graf.de

E-mail: info@k-graf.de

Planen

Bauen

HÖRMANNSDORF 40 94104 TITTLING

TEL. 085 04 / 92 01 10 FAX 085 04 / 92 02 10

KOCHEN. SCHLAFEN. WOHNEN.

wohl fühlen

**Möbel
EMPL**

Muggenthalerstr. 23 | 94104 Tittling | Tel. 08504/1681
info@moebel-empl.de | www.moebel-empl.de

Anzeigenvertrag für eine Werbung im SG-Journal

zwischen der

Sportgemeinschaft Preming

und

.....
.....
.....

1. Vertragsgegenstand

Bei verschiedenen Verbandsrundenheimspielen (1. Mannschaft) und besonderen Anlässen der SG Preming e.V. erfolgt die Ausgabe des SG-Journals. Die Mindestauflage beträgt 50 Stück.

2. Vertragsvereinbarung

Der Auftrag gilt für die Anzeigengröße

- 1 Seite (DIN A 4) = 200,00 € + 19 % MwSt (38,00 €) = Jahresbetrag 238,00 €
 ½ Seite (DIN A 4) = 150,00 € + 19 % MwSt (28,50 €) = Jahresbetrag 178,50 €
 ¼ Seite (DIN A 4) = 100,00 € + 19 % MwSt (19,00 €) = Jahresbetrag 119,00 €

Der Vertrag beginnt zum jeweiligen Saisonstart und endet zum Saisonabschluss. Der Vertrag verlängert sich stillschweigend um ein Jahr, wenn er nicht drei Monate vor Ablauf schriftlich gekündigt wird. Dies gilt für beide Vertragspartner.

3. Zahlungsvereinbarung

Der Betrag wird jeweils zu Beginn des laufenden Vertragsjahres per Lastschrift abgebucht. Genannter Werbepartner (Mieter) ermächtigt die Sportgemeinschaft Preming widerruflich, den Gesamtbetrag dieser Anzeige vom nachfolgend genannten Konto einzuziehen:

Kontonummer:
Bank:
Bankleitzahl:

durch die Sportgemeinschaft Preming eingezogen.

Kombiwerbevertrag

Bei Abschluss eines Werbevertrages im SG-Journal und zusätzlich einem Bandenwerbevertrag ist die Homepagewerbung (50,00 €) kostenlos.

Datum,

.....
Sportgemeinschaft Preming
Grünberger, 1. Vorstand

.....
Firma, Stempel, Unterschrift

Beitrittserklärung

Hiermit trete/n ich/wir mit sofortiger Wirkung der Sportgemeinschaft Preming e. V. bei. Der jeweilige Mitgliedsbeitrag (Bei entsprechender Sparte bitte ankreuzen!) darf von meinem/unserem nachstehend genannten Konto abgebucht werden.

Name / Vorname: _____ Geburtsdatum: _____

Strasse, Nr.: _____

Postleitzahl, Ort: _____

Jahresbeitrag für:

- Kinder (bis 14 J.) = 12,- € [] [] [] bis 18. FB, danach selbst!
- Jugendliche (14 – 18 J.) = 18,- € [] [] [] auch bei Selbständigkeit!
- Rentner = 18,- € [] [] []
- Erwachsene = 38,- € [] [] []
- Familien (inkl. Kind/er) = 50,- € [] [] []
- Bund, Zivi, Student (bis _____) = 18,- € [] [] []

Name der Bank: _____

Kontoinhaber: _____

Bankleitzahl (BIC): _____

Kontonummer (IBAN): _____

E-Mail: _____

Festnetz-Nr. (optional): _____

Handy-Nr. (optional): _____

Ort

Datum

Unterschrift

Metzgerei Ranzinger

Herrenstr. 2
94104 Tittling
Tel.: 08504/3000
Fax: 08504/918672
e-mail: egon.ranzinger@online.de

... denn uns ist Fleisch nicht "wurst"!

Der Metzger Ihres Vertrauens bietet:

- Partyservice für besondere Anlässe •
- Ripperlessen •
- Geschenkgutscheine •
- Plattenservice •

Bewährte Qualität aus Meisterhand seit 1974 in Tittling

www.sg-preming.de



www.sg-preming.de

Abschlepp- / und Pannendienst 0171 / 88 010 88
Neu- und Gebrauchtwagen, Meister - Werkstatt
Karosserie- Unfallinstandsetzung, Reifenhandel

Reparatur aller Fabrikate - Toyota Autohaus

seit 1974
AUTO SEIDL e.K.

Erlenweg 1-2, Rappenhof
94104 Witzmannsberg / Tittling
Tel.: 08504 / 93234



www.seidl-autohaus.de

Sport Michetschläger

Ihr Partner für guten Einkauf!

Marktplatz 29; 94157 Perlesreut; Tel.: 08555/267



Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Mitgliedschaft bedeutet für unsere Kunden, dass sie eine einzigartige Beziehung zu uns aufbauen können. Mitglieder sind Miteigentümer, Träger und Kunden ihrer Bank. Als Bankteilhaber können Sie mitgestalten, mitentscheiden und mitverdienen.

Mehr als nur Bank...

**Raiffeisenbank
i. Lkrs. Passau-Nord eG**



DR. KÁROLY DOBOS
Hausärztliche Versorgung

Dr. med. Károly Dobos
Facharzt für Innere Medizin
Facharzt für Allgemeinmedizin

Muggenthaler Str. 18 · 94104 Tittling
Tel.: 08504 / 1781 · Fax: 08504 / 955338

Hausärztliche Versorgung

Die Allianz bleibt immer am Ball.

In unserem Fußballverein trifft man immer nette Leute, teilt gemeinsame Interessen und setzt sich füreinander ein. Wenn Sie einmal fachlichen Rat brauchen, sind wir gern für Sie da.



Versicherungsbüro Stadler Inh. Harald Stadler

Allianz Agentur
Herrenstr. 9 a
94104 Tittling
harald.stadler@allianz.de
www.stadler-allianz.de
Tel. 0 85 04.30 99
Fax 0 85 04.31 35

Allianz 

SKRIBO

Dorfmeister

Schreiben | Schule | Schenken

Herrenstraße 1 · 94104 Tittling · Tel. 0 85 04 - 9 33 10
www.schreibwaren-dorfmeister.de

Tresdorf 7c · 94104 Tittling · Tel. 0 85 04 - 95 70 57
www.skribo-dorfmeister.de



Wir lassen keine Baustelle trocken!



GETRÄNKE-CENTER
ENDI

Maseringer Straße 3 · 94104 Tittling · Telefon (08504) 955119